

KULTUR JARDUERAK ACTIVIDADES CULTURALES

ANTSOAIN
ANSOAIN
UDALA · AYUNTAMIENTO



2026
IRAILA
SEPTIEMBRE



4

ostirala
viernes

KONTZERTUA CONCIERTO



Rafael Alberti plaza
Plaza Rafael Alberti



20:00 h. (80 min)

Publiko guztiak
Todos los públicos



Pan con chile

Bere ahots apartekin, taldeak bidaia bat egingo du bolero, rantxera, bals eta son kubatarren zehar, betiko erritmoak berpiztuz.

Con sus extraordinarias voces, el grupo nos llevará por un viaje a través de boleros, rancheras, vales y son cubano, reviviendo los ritmos de siempre.

5

larunbata
sábado

DANTZA AFRO- LATINDARRAK BAILES AFROLATINOS



Rafael Alberti plaza
Plaza Rafael Alberti



19:00-23:00 h.

Publiko guztiak
Todos los públicos



XI Salsansoain

Yan Hernández y su Tumbao Global

SALSANSOAIN bueltan dago! Aurtin, "Yan Hernández y su Tumbao Global" taldearen zuzeneko musikarekin, sekulako formazioa duten musikariak etorriko dira Salsansoainera, agertokian duten indar guztia erakusteko eta bere abestiekin dantza egiteko. Lagun gaitzazue arratsalde-gau honetan, alaitasun musikalez beterik.

i Vuelve SALSANSOAIN! Este año con música en vivo de "Yan Hernández y su Tumbao Global" músicos con una formación increíble vienen a Salsansoain para mostrarnos todo su poderío en el escenario y hacernos bailar a con sus canciones. Acompañadnos esta tarde-noche llena de alegría musical.

6

igandea
domingo

PAILAZOAK PAYASOS

Antsoaingo Antzokia
Teatro Ansoáin

✓ 12:00 h. (70 min)
Familiantzat
Público familiar

PREZIOA / PRECIO

€ 5,00

**EUSKARAZ /
EN EUSKERA**



Zerua lapurtu dute

*Porrotx,
Marimotots,
Pupu eta Lore*

“ Porrotx, Marimotots, Pupu eta Lore arduratuta daude izarrik ikusten ez dutelako. Zer gertatu da zeruarekin? Lapurtu egin al digute? Birtxi farozainaren laguntzaz urdin infinitura abiatu dira izarren bila... unibertsoaren sekretuak ezagutzera, urrunera begiratzuz barrura begiratzeko! Etorri nahi?”.

“ Porrotx, Marimotots, Pupu y Lore están preocupados porque no ven estrellas. ¿Qué ha pasado con el cielo? ¿Nos han robado? Con la ayuda del farero Birtxi se lanzarán al azul infinito en busca de estrellas... ¡para descubrir los secretos del universo, para mirar hacia dentro mirando a lo lejos! ¿Quieres venir?”.

10

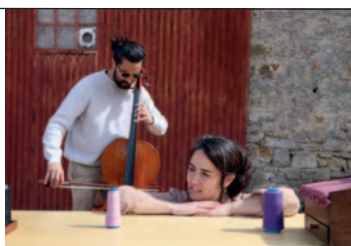
osteguna
jueves

OBJEKTU ANTZERKIA TEATRO DE OBJETOS

Zelaia Parkea
Parque Zelaia

✓ 18:30 h. (50 min)
8 urtetik aurrera
A partir de 8 años

**EUSKARAZ /
EN EUSKERA**



Haritik tiraka Bitsa konpainia



Auzoko kaleetan ehundutako bidaia, goraintziak, auzokideak, korapiloak eta familiarterko isiluneak topatuko ditugu, errekaduak egitea ez baita edozer gauza. Atera kalera eta gurekin batera bidea egiteko prest bazaude... egizazu haritik tira.

**Akitania Berria-Euskadi-Nafarroa Euroeskualeak
kofinantzatutako proiektua**

En las calles del barrio encontraremos viajes tejidos, saludos, vecinas, nudos y silencios familiares, porque hacer recaditos no es cualquier cosa. Sal a la calle y si quieres acompañarnos en el camino... tira del hilo.

Proyecto cofinanciado por la Euroregión Nueva Aquitania-Euskadi-Navarra

11

ostirala
viernes

ZIRKUA CIRCO



Lapurbide plaza
Plaza Lapurbide



19:00 h. (50 min)

Publiko guztiak
Todos los públicos



Tartana *Trocos Lucos*

Korear baskula eta esku oreka ikuskizuna furgoneta baten gainean. Proposamen freskoa eta lotsagabea, kalean zirku maila tekniko handiaren arriskua bizitzeko; eta gatazka zentzugabe bezain dibertigarriak konpontzen saiatzen diren hiru akrobaten konplizitatearekin hunkitzeko. Hasieratik amaierara, Tartana, zure harreta harrapatuko du, eta ez duzu jakingo arnasari eutsi ala barreari eutsi.

Espectáculo de báscula coreana y equilibrios sobre manos sobre una furgoneta. Una propuesta de carácter fresco y desenfadado con la que vivir el riesgo de un alto nivel técnico de circo a pie de calle; y con la que emocionarte por la complicidad de tres acróbatas que tratan de resolver conflictos tan absurdos como divertidos. De principio a fin, Tartana, atrapa tu atención y hará que no sepas si contener el aliento o contener la risa.

11-12

ostirala-larunbata
viernes-sábado



Bikupe Elkartearen 20. urteurrena 20 aniversario de la sociedad Bikupe

12 LARUNBATA-SÁBADO

11:00: Txokolate jana eta puzgarria /
Chocolatada e hinchable

13:00: Zanzanzar eta dantzak /
Zanzanzar y danzas

14:30: 20. urteurrenako bazkaria /
Comida 20 aniversario

17:00: Bingo musikala / Bingo musical

18:30: Kalejira musikarekin /
Kalejira con música

20:00-23:00: Sabotaje eta Blekinge kale
banden taldeen kontzertua / Concierto
de Sabotaje y Blekinge kale banden

11 OSTIRALA-VIERNES

17:55: Txistorrada eta aurpegi
margoketa / Chistorrada y
pintacaras

18:00: Zirkua / Circo

18:30: Mus tximista lehiaketa /
Campeonato relámpago de mus

19:30: Haurrentzako ikuskizuna /
Show infantil

21:00: Pizzak / Pizzas

13

igandea
domingo

📍 Rafael Alberti plaza
Plaza Rafael Alberti

✓ 11:00-15:00 h.
Publiko guztiak
Todos los públicos

Antsoain koloretan Fiesta de la Diversidad Cultural



D antza, musika,
munduko
bazkaria...

D anzas, música,
comidas del
mundo...

13

igandea
domingo

📍 Rafael Alberti plaza
Plaza Rafael Alberti

✓ 19:00 h. (60 min)
Publiko guztiak
Todos los públicos

Antsoaingo maizterren dantzaren klase irekia

Clase abierta de baile de mayormos y mayordomas de Ansoáin

Antsoaingo fanfarrea

E z galdu Antsoaingo maizterren dantza berria ikasteko aukera,
fanfarrearekin zuzenean. Animatu!!

N o te pierdas la oportunidad de venir a aprender el nuevo baile de
mayordomos y mayordomas con la fanfarre en directo. Anímate!!

16

asteazkena
miércoles

Antsoaingo maizterren dantzaren azken klase irekia Última clase abierta de baile de mayormos y mayordomas de Ansoáin

📍 Rafael Alberti plaza
Plaza Rafael Alberti

✓ 20:00 h.
Publiko guztiak
Todos los públicos

15

asteartea
martes

Musika Eskolako irakasleen kontzertua Concierto de profesorado de la Escuela de Música

📍 Rafael Alberti plaza
Plaza Rafael Alberti

✓ 19:00 h. (60 min)

16

asteazkena
miércoles

DANTZA DANZA



Rafael Alberti plaza
Plaza Rafael Alberti



19:00 h. (45 min)



Dantza urbanoen emanaldia parte hartzailea

Show participativo de danzas urbanas

Zatuz zure lagunekin dantza
egitera!

Ven a bailar con tu
cuadrilla!

26

larunbata
sábado

ERROMERIA HERRI ZAHARRERA ROMERÍA AL PUEBLO VIEJO



10:00 h.

Irteera Udaletxe plazatik, ondotik, landa-meza eta txistor-jana.

Salida desde Plaza Consistorial; a continuación, misa campestre y txistorrada.

ANTSOAINGO AIRE ZABALEKO V. PINTURA LEHIAKETA V CERTAMEN DE PINTURA AL AIRE LIBRE DE ANSOÁIN

5

larunbata
sábado



16 urtetik gorako artista guztiek
parte hartu ahal izango dute.

Aldez aurreko izen-ematea:

Irailaren 3a arte 948 13 34 10
telefonora deituz edo
cultura@ansoain.es helbidera
idatziz. Euskarria zigilatzen den
unean bertan izena emateko
aukera zabalduko da, lehiaketa
egiten den egunean.

Sariak: 1. saria, 900 €. 2. saria,
400 €. Tokiko saria, 200 €.

Lehiaketara aurkeztutako

lanen erakusketa: Irailaren
7tik 25era IDAKIko hall-ean.

Oinarriak: www.ansoain.es.

Antolatzaileak: Antsoaingo
Udala eta Arrikulunka Elkarte.

Podrán participar todos y todas las
artistas que lo deseen, mayores de
16 años.

Inscripción previa hasta el 3
de septiembre llamando al teléfono
948 13 34 10 o escribiendo a
cultura@ansoain.es. Se extenderá
la posibilidad de inscribirse
personalmente en el momento del
sellado del soporte el día de la
celebración del Certamen.

Premios: 1. premio, 900 €. 2.
premio, 400 €. Premio local, 200 €.

**Exposición de las obras
presentadas:** del 7 al 25 de
septiembre en el hall de IDAKI.

Bases: www.ansoain.es.

Organizan: Ayuntamiento de
Ansoáin y Arrikulunka Elkarte.

GIZARTE GAIAK - ASUNTOS SOCIALES

INOIZ EZ DA IKASTEKO BERANDU. HELDUEN FORMAZIO IKASTAROAK

Gaztelania ikastaroa etorkinentzat.

Izen ematea: Irailaren 2tik 8ra, 9:30etik 13:00etara, astelehenetik ostiralera, eta 16:30etik 19:00etara, astelehenetik ostegunera. José María Iribarren Helduen Oinarrizko Hezkuntzarako Zentro Publikoa (Bartolomé de Carranza k. 5, Iruñea).

Prezioa: 5 €.

Informazio gehiago: 948 13 22 07 / serviciosocial@manserso.org.

NUNCA ES TARDE PARA APRENDER. CURSOS DE FORMACIÓN PARA POBLACIÓN ADULTA

Curso de castellano para inmigrantes.

Matrícula: del 2 al 8 de septiembre, de 9:30 a 13:00 h. de lunes a viernes, y de 16:30 a 19:00 h. de lunes a jueves. Centro Publico de Educación de Personas Adultas José María Iribarren (C/ Bartolomé de Carranza nº 5, Pamplona).

Precio: 5 €.

Más información: 948 13 22 07 / serviciosocial@manserso.org.

ZAINTZAK - CUIDADOS

PLAZA LIBREAK 60 URTETIK GORAKOENTZAKO ETA/EDO DIBERTSITATE FUNTZIONALERAKO JARDUERETAN

Izen emateak: Lapurbide Zentroa, irailaren 7tik 15era, biak barne 10:00-12:00 eta 17:00-19:00. Aurretiko hitzordua eskatu duten pertsonak izango dute lehentasuna.

Ordainketa banku-transferentzia edo txartel bidez egingo da inskripzioa egiten den unean. Progresibotasuna aplikatzea nahi bada, 2024ko errenta aitortpena ekarri behar da.

PLAZAS LIBRES EN ACTIVIDADES PARA MAYORES DE 60 AÑOS Y/O DIVERSIDAD FUNCIONAL

Inscripciones: En el Centro Lapurbide, del 7 al 15 de septiembre ambos incluidos de 10:00 a 12:00 h y de 17:00 a 19:00 h. Tendrán preferencia de atención las personas que haya solicitado cita previa.

El pago se realizará mediante transferencia bancaria o tarjeta en el momento de la inscripción. Si se quiere que se aplique la progresividad hay que traer la declaración de la renta de 2024.

HARROBI

Iraila osoan zehar gure programetan izena emateko epea zabalik.

Informazioa eta izen emateak 948 14 23 52 / 690 66 28 59 telefonoetan.

Abierto el periodo de inscripciones para el próximo curso en nuestros programas durante todo el mes de septiembre.

Información e inscripciones en los teléfonos 948 14 23 52 / 690 66 28 59.

BERDINTASUNA ZERBITZUA - SERVICIO DE IGUALDAD

URRIAK 6, 20, AZAROAK 3, 17,
ABENDUAK 1, 15 / 6, 20 OCTUBRE,
3, 17 NOVIEMBRE, 1, 15 DICIEMBRE

IRAILAK 14, 21, 28, URRIAK 5 /
14, 21, 28 SEPTIEMBRE,
5 OCTUBRE

IKASTAROA

EMAKUMEEN
ELKARRIZKETA-ZIRKULUA

Gaztelaniaz

Anahí Sarasola, Laura
Latorre.

17:30 - 20:00, Ostoki
Zentroan.

Precioa: 30 €.

Izen ematea: Irailaren
23tik urriaren 1era,
012 zenbakira deituta.

Adin guztietako
emakumeentzat,
indarkeriaren inguruan
kolektiboki hausnartzeko
interesa eta jakin-mina
dutenentzat, eta beren
bizipenetan, emozioetan
eta esperientzietan
arazatzeko gogoia
dutenentzat.

CURSO

CÍRCULO DE DIÁLOGO
DE MUJERES

En castellano

Anahí Sarasola, Laura
Latorre.

17:30 - 20:00, en el
Centro Ostoki.

Precio: 30 €.

Inscripción: Del 23 de
septiembre al 1 de
octubre llamando al
012.

Para mujeres de todas
las edades, con interés y
curiosidad en reflexionar
colectivamente en torno
a la violencia, y con
ganas de explorar en
sus propias vivencias,
emociones y
experiencias.

TAILERRA

EZAGUTU ETA ZAINDU
ZURE PELBIS-ZORUA

Gaztelaniaz

Maila: Aurreratua
Monitorea: Lidón
Soriano Segarra.

Arratsalde,
Harrobi Gaztelekuan.

Precioa: 20 €.

Izen ematea: Irailak
4tik 10era, 012
zenbakira deituta.

Aurrez zoru
pelbikoaren tailerra
egin duten eta zoru
pelbikoaren
muskulatura trebatzen
eta hobetzen sakondu
nahi duten emakume
guztientzat.

TALLER

CONOCE Y CUIDA
TU SUELO PÉLVICO

En castellano

Nivel: Avanzado

Monitora: Lidón Soriano
Segarra.

Por la tarde,
Centro Harrobi.

Precio: 20 €.

Inscripción: Del 4
al 10 de septiembre
llamando al 012.

Para todas las mujeres
que hayan realizado
previamente un taller
de suelo pélvico y que
quieran profundizar en
el aprendizaje de
ejercitar y mejorar la
muskulatura del suelo
pélvico.

KULTURA - CULTURA

DANTZA GARAIKIDE IKASTAROA

EUSKARAZ

Monitoreak: Iker Sanz eta Marina Eskisabel.

Asteazkenetan, 18:00 - 19:00, Mendikalen.

Prezioa: 160 € erroldatuak, 180 € ez
erroldatuak.

Izen ematea: Irailaren 21etik urriaren 2ra, 012
zenbakira deituta.

Informazioa: cultura@ansoain.es / 948 13 34 10
Dantza garaikidea mugimendua baino gehiago
da: jolasteko, emozioak adierazteko eta
norberaren gorputzarekin konektatzeko modu
zoragarria da.

CURSO DE DANZA CONTEMPORÁNEA

EN EUSKERA

Monitores/as: Iker Sanz y Marina Eskisabel.

Miércoles, 18:00 - 19:00, en Mendikale.

Prezioa: 160 € personas empadronadas,
180 € no empadronadas.

Inscripciones: Del 21 de septiembre al 2 de
octubre en el teléfono 012 zenbakira.

Información: cultura@ansoain.es / 948 13 34 10
La danza contemporánea es mucho más que
movimiento: es una forma maravillosa de jugar,
expresar emociones y conectar con el propio
cuerpo.